# DEPARTMENT OF MODERN LANGUAGES AND CULTURAL STUDIES

https://uofa.ualberta.ca/modern-languages-and-cultural-studies

# ASL 112 – Beginners' American Sign Language II **2015-2016 (WINTER TERM)**

Section <b>B1</b>	M/W	8:00am – 8:50am	T 1 005	T/R 8:00am – 9:20am	T 1 005		
Section <b>B2</b>	M/W	11:00am - 11:50an	n HC 2 26	T/R 11:00am – 12:20pm	T 1 129		
Section <b>B3</b>	M/W	9:00am – 9:50am	HC 2 30	T/R 9:30am – 10:50am	T 1 125		
Instructor:				Personal	website:		
E-mail:				Course Website: UofA eclass			
Office: 413A	, Arts B	uilding					
Office Hours	: by app	ointment					
Course Prer	eauisite	: ASL 111 or cons	ent of departm	ent. Students with ASL in high	n school or native		
	-		-	ourse. Students need to consult			
about a place	ment tes	st to ensure that they	will obtain cre	dits for the course they register	r in.		
Course-bese	d Ethic	s <b>Annroyal</b> in place	ragarding all re	esearch projects that involve h	ıman tastina		
questionnaire		s Approvar in place	regarding an re	escaren projects that involve he	man testing,		
□ Yes		✓ No, not needed, no such projects approved.					
Community	Service	Learning compone	nt				
□ Re	equired	□ Optional 💆	None				
Past or Repr	esentat	ive Evaluative Cou	se Material A	vailable			
_		stry – Students' Unio					
	_	v.su.ualberta.ca/servi		cams			
$\square$ Se	e explar	nations below					
$\Box$ Do	ocument	distributed in class					
$\Box$ O	ther (ple	ease specify)					
☑ NA	4						
Additional n	nandata	ry Instructional foo	s (annroyad h	y Board of Governors)			
Auditional II	uanuatt	n y msti uchonai lee	s (approveu n	y Duard of Guvernors)			
□ Yes	☑ No	)					

# **Course Description and Objectives:**

This course is designed to introduce you to American Sign Language (ASL) and the culture and community of Deaf people. It focuses on the further development of ASL receptive and expressive skills, comprehension, and communicative competency in ASL. At the end of this course, students will be able to carry on conversations on everyday topics and common situations with further language acquisition. They will demonstrate some more knowledge and understanding of Deaf culture and community.

The class will be conducted in ASL. It covers matriculation level ASL and is not to be taken by students with native or near native proficiency, or its equivalents in Canada or other countries.

## **Required Texts:**

- 1) Signing Naturally Student Workbook: Units 7-12 Set (2014, including DVD) Authors: Ella Mae Lentz, Ken Mikos, and Cheri Smith). Units covered: all units 7-12.
- 2) Additional materials or handouts may be provided on the course website (eclass).

## **Recommended Texts:**

"Canadian Dictionary of ASL" (by Sue Bailey and K. Dolby). It may be available on reserve in the Rutherford Library or H.T, Coutt Library.

## **Grading Distribution (see 'Explanatory Notes'):**

Participation/attendance	10%	
Short quizzes	10%	TBA one week in advance
Assignments (expressive) <ul><li>a) Assignment #1</li><li>b) Assignment #2</li></ul>	15%	Due: Friday, Feb 5 (tentative) Due: Friday, March 18 (tentative)
Mid-term exam	20%	Mon, Feb 22 and Tues, Feb 23
Oral Final exam (communicative competency)	25%	Dates: April 4-7, 2016
Final Exam (cumulative)	20%	Section B1: Friday, April 22 at 9:00am Section B2: Tuesday, April 19 at 9:00am Section B3: Monday, April 18 at 9:00am

# Date of Deferred Final Exam (if applicable): Location and date/time TBA

Deferred examinations cannot be granted by instructors. Students must apply for a deferral to his / her Faculty office with adequate documentation substantiating the absence due to incapacitating illness, severe domestic affliction, and other compelling reasons including religious convictions. See Section 23.5.6 of the University Calendar for details.

## **Explanatory Notes:**

For all quizzes and exams, if you arrive late, there will be no make-up time. Arrive on time. If the quiz/exam is missed, the mark will be zero.

#### **Mid-term Exam:**

The mid-term exam will be composed of receptive/comprehensive skill (written component) and expressive skill ("oral" component) based on lecture/material content including knowledge of culture.

# **Assignments (expressive part):**

For both assignments, you will produce a video in ASL. Your ASL expressive and productive skills will be evaluated in each of your assignments. Instructions, a list of the assigned topics and the grading rubric will be provided on eclass. See "Policy for Late Assignments" below for information.

# Oral Final Exam ("oral"/communicative competency part):

The "oral" final exam will be composed of expressive and comprehensive skills in natural (live) one-on-one conversations with the instructor for up to 10 minutes. The mark will based on communicative competency, comprehension, language proficiency, fluency, and knowledge of the materials. More details and holistic rubric will be provided on eclass.

#### **Final Exam (receptive/written part):**

The <u>cumulative</u> final exam will be composed of comprehensive/receptive skill, written component, and expressive skill based on lecture/material content. No exceptions will be made for planned holidays, etc.

#### **Class participation:**

Attendance, active participation in class, and the use of ASL in class will be assessed. Students are encouraged to take notes on their homework and come to class prepared. Disrespectful attitude including not practicing no-voice policy (zero tolerance) will impact your participation mark. See more notes in "Attendance, Absences, and Missed Grade Components" below.

## **Required Notes:**

"Policy about course outlines can be found in Section 23.4(2) of the University calendar."

#### Academic Integrity:

"The University of Alberta is committed to the highest standards of academic integrity and honesty. Students are expected to be familiar with these standards regarding academic honesty and to uphold the policies of the University in this respect. Students are particularly urged to familiarize themselves with the provisions of the Code of Student Behaviour (online at <a href="http://www.governance.ualberta.ca/en/CodesofConductandResidenceCommunityStandards/CodeofStudentBehaviour.aspx">http://www.governance.ualberta.ca/en/CodesofConductandResidenceCommunityStandards/CodeofStudentBehaviour.aspx</a>) and avoid any behaviour which could potentially result in suspicions of cheating, plagiarism, misrepresentation of facts and/or participation in an offence. Academic dishonesty is a serious offence and can result in suspension or expulsion from the University."

## Learning and Working Environment:

The Faculty of Arts is committed to ensuring all students; faculty and staff are able to study and work in an environment safe and free of discrimination and harassment. It does not tolerate behaviour that undermines that environment. The Department urges anyone who feels this policy has been or is being violated to:

- Discuss the matter with the person whose behaviour is causing concern; or
- If that discussion is unsatisfactory, or there is concern that directs discussion is inappropriate or threatening, discuss it with the Chair of the Department.

For additional advice or assistance regarding this policy you may contact the student ombudservice (http://www.ombudservice.ualberta.ca/).

Information about the University of Alberta Discrimination and Harassment Policy and Procedures is described in UAPPOL at

https://policiesonline.ualberta.ca/PoliciesProcedures/Pages/DispPol.aspx?PID=110

#### Academic Honesty:

All students should consult the information provided by the Office of Judicial Affairs regarding avoiding cheating and plagiarism in particular and academic dishonesty in general (see the Academic Integrity Undergraduate Handbook and Information for Students). If in doubt about what is permitted in this class, ask the instructor.

**Students involved** in **language** courses and **translation** courses should be aware that on-line "translation engines" produce very dubious and unreliable "translations." **Students in languages courses** should be aware that, while seeking the advice of native or expert speakers is often helpful, **excessive editorial and creative help** in assignments is considered a form of "cheating" that violates the code of student conduct with dire consequences.

An instructor or coordinator who is convinced that a student has handed in work that he or she could not possibly reproduce without outside assistance is obliged, out of consideration of fairness to other students, to report the case to the Associate Dean of the Faculty. See the Academic Discipline Process (<a href="http://www.osja.ualberta.ca/TheDisciplineProcess.aspx">http://www.osja.ualberta.ca/TheDisciplineProcess.aspx</a>)

#### Recording of Lectures:

Audio or video recording of lectures, labs, seminars or any other teaching environment by students is allowed only with the prior written consent of the instructor or as a part of an

approved accommodation plan. Recorded material is to be used solely for personal study, and is not to be used or distributed for any other purpose without prior written consent from the content author(s).

# Attendance, Absences, and Missed Grade Components:

Regular attendance is essential for optimal performance in any course. In cases of potentially excusable absences due to illness or domestic affliction, notify your instructor by e-mail within two days. Regarding absences that may be excusable and procedures for addressing course components missed as a result, consult sections 23.3(1)

http://www.registrar.ualberta.ca/calendar/Regulations-and-Information/Academic-Regulation/23.3.html#23.3) and 23.5.6 (http://www.registrar.ualberta.ca/calendar/Regulations-and-Information/Academic-Regulation/23.5.html#23.5) of the University Calendar. Be aware that unexcused absences will result in partial or total loss of the grade for the "attendance and participation" component(s) of a course, as well as for any assignments that are not handed-in or completed as a result.

In this course, each student is allowed <u>three</u> absences regardless of the reasons (excusable or not) for the entire term. Beyond three absences, one percentage point per absence will be deducted from the 10% participation grade. The students are responsible to enquire about what has been done and assigned for the next class. Students are encouraged to communicate with other students to keep up with missed classes.

The students are also highly encouraged to go to any lecture that is put on by W.C.C.S.D (Western Canadian Center of Studies in Deafness). A bonus point may be added to the 10% participation grade, provided that a summary of the presentation is handed in within 5 days from the presentation. Dates: TBA.

#### Policy for Late Assignments:

Students are expected to submit assignments on or before the deadline. Assignments handed in after the deadline will receive a penalty of one-third grade point deduction (i.e., B to B-) for each day (maximum 3 days). A zero mark will be received after the third day. Late excuses will not be accepted for any reason. This late policy will apply to all assignments for which no approved request for extension has been made.

Students who consult <u>in advance</u> with an instructor regarding contingencies preventing the timely completion of an assignment may, at the discretion of the instructor, be granted an extension with the deadline just one time throughout the course with no penalty. However, if a second excuse will be granted for late assignments, the penalty will be applied as described above.

#### Student Accessibility Services:

If you have special needs that could affect your performance in this class, please let me know during the first week of the term so that appropriate arrangements can be made. If you are not

already registered with Student Accessibility Services, contact their office immediately (2-800 SUB; email <a href="mailto:ssdsrec@ualberta.ca">ssdsrec@ualberta.ca</a>; phone 780-492-3381; WEB www.ssds.ualberta.ca).

# Grading:

Marks for assignments, tests, and exams are given in percentages, to which letter grades are also assigned, according to the table below ("MLCS Undergraduate Grading Scale"). The percentage mark resulting from the entire term work and examination then produces the final letter grade for the course.

# "MLCS Undergraduate Grading Scale"

Letter	%	Pts	Descriptor
A+	95-100%	4.0	<b>Excellent</b> : Superior performance showing understanding and knowledge
			subject matter far exceeding expectations.
A	90-94%	4.0	<b>Excellent</b> : Superior performance showing comprehensive understanding (
			subject matter.
A-	86-89%	3.7	<b>Excellent</b> : Clearly above average performance with complete knowledge
			subject matter.
B+	82-85%	3.3	Good
В	75-81%	3.0	<b>Good</b> : average performance with knowledge of subject matter generally
			complete.
B-	70-74%	2.7	Good
C+	66-69%	2.3	Satisfactory: Basic understanding of the subject matter
C	61-65%	2.0	Satisfactory
C-	58-60%	1.7	Satisfactory
D+	55-57%	1.3	Poor: Marginal performance; generally insufficient preparation for subsection
			courses in the subject matter.
D	50-54%	1.0	Minimal Pass: Marginal performance; generally insufficient preparation
			subsequent courses in the subject matter.
F	0-49%	0.0	Failure: Unsatisfactory performance or failure to meet course requiremen

#### Course Outline:

Unit 7: Describing People and Things

Unit 8: Making Requests and Asking for Advice

Unit 9: Describing Places

Unit 10: Giving Opinions About Others

Unit 11: Discussing Plans and Goals

Unit 12: Storytelling and Fables